

COACHING FOR PERFORMANCE:

Moving Students from Novice to Intermediate and Beyond

Linda L Egnatz

ACTFL 2014 National Language Teacher of the Year

www.lindaegnatz.com

#Mundelein15

@miprofeAP



What is TALL-IL?



TALL-IL — "Training for Assessment and Language Learning in Illinois"

A Standards-Based Instruction and Assessment ACTFL/ICTFL Joint Initiative



Training for Assessment and Language Learning in Illinois

What is Mundelein's Vision?

Visionary foreign language programs do FOUR pivotally important things:

- 1) set proficiency targets for every year of instruction
- 2) design instructional pathways to lead to those targets
- 3) assess--both internally and externally-to see if the targets are being met
- 4) analyze data

Greg Duncan, Interprep, Inc

TEAM GOALS!!!!!!!!!!!!!



At the end of this session, we will...

- be able to identify the World Language goals of the Mundelein HS curriculum.
- be able to **design** curriculum that spirals the language functions toward higher levels of language proficiency.
- be able to determine how to make incremental changes to raise student engagement and performance.

PLAYER GOALS!!!!!!!!!!!!



At the end of this session, I will....

- be able to identify the language functions needed for language performance.
- understand how student personality and interests can lead to better student involvement and motivation.
 - be able to coach students as they spiral the language functions toward higher levels of language proficiency.

How are coaches different from teachers?

COACHING STEPS:

- 1. Be Positive!
- 2. Make it Fun!
- 3. Develop Confidence in Every Player!
- 4. Set Expectations Early!
- 5. You are the Coach!
- 6. The Three R's!
- 7. Short-Term Memory!
- 8. Minimize Coaching DURING the Game!
- 9. Develop Leaders!.
- 10. Develop Versatile Players



At what level do your students speak at the end of Year 1 - 2 - 3 - 4 - 5?

STAMP test data 2010

Speaking	Level 1	Level 2	Level 3	Level 4	Level 5+
Year 1	6.6%	23.8%	36.7%	3.1%	0.0%
Year 2	5.3%	21.9%	49.3%	5.0%	0.2%
Year 3	2.0%	10.6%	50.7%	11.6%	0.3%
Year 4	0.9%	3.9%	32.9%	24.4%	3.7%

* Illinois Seal of Biliteracy - Intermediate High

Level 1 - Novice Mid

Level 2 - Novice High

Level 3 - Intermediate Low

Level 4 - Intermediate Mid

Level 5 - Intermediate High or above

8

ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.

At what level do your students write at the end of Year 1 - 2 - 3 - 4 - 5?

STAMP test data 2010

Writing	Level 1	Level 2	Level 3	Level 4	Level 5+
Year 1	7.1%	17.2%	49.5%	3.9%	0.1%
Year 2	4.0%	15.2%	59.4%	9.7%	0.6%
Year 3	1.9%	6.0%	52.8%	27.2%	2.5%
Year 4	0.7%	3.2%	36.5%	42.6%	13.2%

* Illinois Seal of Biliteracy - Intermediate High

Level 1 - Novice Mid

Level 2 - Novice High

Level 3 - Intermediate Low

Level 4 - Intermediate Mid

Level 5 - Intermediate High or above

9

ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.

6

Building Proficiency Levels Needed to be Globally Competitive for Work

Proficiency Levels & Sublevels		Functions	Corresponding Jobs/Professions (identified by Career Clusters™)	Who has this level of proficiency?	
	Discuss topics extensively, support opinions and hypothesize. Deal with a linguistically unfamiliar situation		Finance: Accountant Executives, Financial Advisors	Educated native speakers	
			Human Services: Interpreters	Students from abroad after a number of years	
			Law, Public Safety, Corrections & Security: Lawyers, Judges	working in a professional environment	
Advanced ⇒®	Advanced High	Narrate and describe in	Education & Training: University Language Professors	Students with graduate degrees in language	
	Advanced Mid	past, present and future and deal effectively with an unanticipated complication	Health Science: Doctors Human Services: Social Workers Marketing: Sales Representatives	Native speakers who learned language in the home environment Secondary students after Levels VII or VIII	
The Storyteller	Advanced Low	compleation	Education & Training: K-12 Teachers Human Services: Customer Service Representatives Law, Public Safety, Corrections & Security: Police Officers	Graduates with language degrees who have lived in target language- speaking countries Secondary students after Level VI (alphabetic)	
Intermediate	Intermediate High	Create with language,	Human Services: Receptionists Information Technology: Telephone Operators Transportation, Distribution & Logistics: Aviation Personnel	Graduates with language degrees who have not lived in target language-speaking countries Secondary students after Level V (alphabetic) or	
SURVIVOR	bring to a close sim	bring to a close simple conversations by asking and responding to	Hospitality & Tourism: Tour Guides Human Services: Cashiers	Level VI (logographic, visual) Secondary students after Level IV (alphabetic)	
The Survivor	Intermediate Low	simple questions		Secondary students after Level III (alphabetic) or Level IV (logographic, visual) K-8 students after 5-6 years of study	
Novice	Novice High	Communicate minimally		Secondary students after Level II (alphabetic, visual) or Level III (logographic)	
	with formulaic and rote Novice Mid utterances, lists and phrases		Secondary students after Level II (logographic) K-8 students after 2 – 3 years of study		
The Parrot	Novice Low				

Adapted from the paper La Enseñanza de Español y Otras Lenguas Extranjeras en los Estados Unidos: Cantidad y Calidad (The Teaching of Spanish and Other Foreign Languages in the United States: Quantity and Quality) presented at the II Congreso de la Lengua Española in Valladolid, Spain, October 18, 2001 by Dr. Elvira Swender of the American Council on the Teaching of Foreign Languages (ACTFL)

What did my Spanish 2 students ask me to share?

AUGUST

- Simple stuff
- Same sentences over and over
- Only easy answers
- Didn't understand much
- Could only say things I learned
- Thought only smart people could be good at Spanish
- Only talk about now (present)
- Knew about some food and fiestas

MARCH

- Elaborate and say a lot more
- Can put words together that I learned
- Now I can say what I want to say
- Understand how different verbs send different messages
- Can understand most of what you say
 - Can talk longer, like 3 or 5 minutes
- Know more about history, people, music

ACTFL - Proficiency

Branches: Text Type

- words
- sentences
- paragraphs

Roots: Content & Contexts

- Topics
- Social Situations

Leaves: Accuracy

- Pronunciation
- Grammar
- Vocabulary
- Socio-linguistic appropriateness
- Fluency

Trunk: Functions

- Ask & answer questions
- Describe
- Compare & contrast
- Narrate & describe
- Support an opinion

Clementi/Terrill ACTFL Keys to Planning for Learning 2013 Chantal Thompson

The FOUR ASPECTS of LANGUAGE ACQUISITION: Roots, Trunk, Branches and Leaves

What do you value?

How do students know that you value it?

Oral Proficiency Interview Level Descriptors

Proficiency Level*	Global Tasks and Functions	Context / Content	Accuracy	Text Type
Superior	Discuss topics extensively, support opinions and hypothesize. Deal with a linguistically unfamiliar situation.	Most formal and informal settings. Wide range of general interest topics and some special fields of interest and expertise.	No pattern of errors in basic structures. Errors virtually never interfere with communication or distract the native speaker from the message.	Extended discourse
Advanced	Narrate and describe in major time frames and deal effectively with an unanticipated complication.	Some informal settings and a limited number of transactional situations. Predictable, familiar topics related to daily activities.	Understood, with some repetition, by speakers accustomed to dealing with non-native speakers.	Paragraphs
Intermediate	Create with language, initiate, maintain, and bring to a close simple conversations by asking and responding to simple questions.	Some informal settings and a limited number of transactional situations. Predictable, familiar topics related to daily activities.	Understood, with some repetition, by speakers accustomed to dealing with non-native speakers.	Discrete sentences
Novice	Communicate minimally with formulaic and rote utterances, lists, and phrases	Most common informal settings. Most common aspects of daily life.	May be difficult to understand, even for speakers accustomed to dealing with non-native speakers.	Individual words and phrases

Global Tasks and Language Functions

Novice

- Minimal autobiographical information
- Formulaic, rote phrases
- Lists
- Highly practiced, memorized
- Informal settings
- Most common aspects of daily life
- Difficult to understand

Intermediate

- Create with language (mix and match acquired language)
- Ask and answer simple questions
- Narrate and describe (present)
- Predictable and familiar topics (daily activities, personal life)
- Understood, with some repetition
- SURVIVAL

Advanced

- Narrate and describe in three time frames
- Handle an unanticipated complication
- Extended and more organized
- Formal and informal settings
- Topics of general interest
- Easily understood
- PARTICIPATORY



WHAT ABOUT GRAMMAR?

NOVICE Expectations ?

INTERMEDIATE Expectations ?

ADVANCED Expectations ?

SUPERIOR:

WHAT ABOUT GRAMMAR?

	Intermediate Low	Intermediate Mid	Intermediate High	Advanced Low	Advanced Mid	Advanced High
Text Type and Length	short messages and postcards, simple notes, statements, questions sentence length	short, simple letters, essays descriptions loosely connected sentences	notes, letters, summaries, essays simple descriptions and narrations paragraph length	letters, narrations, descriptions, summaries of a factual nature paragraph length units	same as Adv. Low texts of several paragraphs	correspondence, essays, narrations, including special areas of competence multi-paragraph text
Sentence Type	non-complex	non-complex	non-complex some complex	sustained control of simple sentences partial control of more complex structures	complex sentences; good control of coordinating and subordinating structures	all types, with patterns of error when hypothesizing and arguing
Communicative Task(s)	create with language limited expression of elementary needs in present tense	many practical writing needs	all practical writing needs often paraphrase and elaborate describe and narrate in different time frames with some inaccuracies	meet basic work, social, and academic writing needs narrate and describe in major time frames paraphrase, elaborate	a range of work, social, academic writing narrate and describe with some detail in all major time frames paraphrase and elaborate	Write about general and some specialized topics, with some difficulty when abstract Narrate and describe Paraphrase and elaborate Some argumentation and hypothesis
Organizational Skills	simple sentence or question	loosely connected series of sentences minimal cohesive elements, little evidence of deliberate organization	sentences connected into paragraphs with basic cohesive elements, with some breakdown	can link sentences within paragraphs using a limited number of cohesive devices; can include redundancy and awkwardness	a number of cohesive devices to produce text of several paragraphs; intro., topic sentences, support, , comparison and contrast, sequencing, summary, conclusion where appropriate	structure fairly extensive texts including arguments and hypotheses (some weakness and error)
Vocabulary and Accuracy	basic vocabulary on familiar topics frequent errors in grammar, vocab., punctuation, spelling	vocabulary related to personal experience, immed. surroundings Evidence of control of simple sentence syntax, basic present tense verb forms	vocabulary on familiar topics of current, general interest tense and aspect not consistently accurate	Mostly generic vocabulary typical of informal writing Overall control of past tenses, frequent errors in complex sentences Significant deterioration when arguing or hypothesizing	general vocabulary sufficient for clarity; may be frequent errors in complex sentences, spelling, punctuation; decline in quality with superior-level tasks	Fairly wide general vocabulary Good control of full range of grammatical structures, some inaccuracies Lacks flexibility for dificult tasks or readers; cannot sustain superior level
Comprehensibility	can be understood by natives used to non- natives	readily understood by natives used to non-natives	generally comprehensible to natives not used to non- natives	understood by natives not used to non-natives	readily understood by natives not used to non- natives	understood with occasional distractions by natives not used to non-natives

Vertical TEAMING - AP

Section	Number of Questions	Percent of Final Score	<u>Time</u>
Section I: Multiple Choice			Approx. 95 minutes
Part A Texts Texts	30 questions		Approx. 40 minutes
Interpretive Communication: Print and Audio Texts (combined) Part B Interpretive Communication: Audio Texts	35 questions	50%	Approx. 55 minutes
Section II: Free Response			Approx. 85 minutes
Interpersonal Writing: Email Rely	1 prompt	12.5%	15 minutes
Presentational Writing: Persuasive Essay	1 prompt	12.5%	Approx. 15 minutes
Interpersonal Speaking: Conversation	5 prompts	12.5%	20 seconds for each response
Presentational Speaking: Cultural Comparison	1 prompt	12.5%	2 minutes to respond

Vertical <u>TEAM</u>ING - AP

AP® SPANISH LANGUAGE—INTERPERSONAL WRITING SCORING GUIDELINES

SCORE	DESCRIPTION	TASK COMPLETION*	TOPIC DEVELOPMENT*	LANGUAGE USE*	
5 Demonstrates excellence	HIGH A writing sample that demonstrates excellence in Interpersonal Writing accomplishes the following:	Fully addresses and completes the task Responds fully and appropriately to all or almost all of the parts/prompts of the writing task	Relevant, thorough treatment of all/almost all elements of the topic Very well-organized, cohesive response Accurate social and/or cultural references included	Control of a variety of structures and idioms; occasional errors may occur, but there is no pattern Rich, precise, idiomatic vocabulary; ease of expression Excellent command of conventions of the written language (orthography, sentence structure, paragraphing, and punctuation) Register is highly appropriate	
4 Demonstrates command	MID-HIGH A writing sample that demonstrates command in Interpersonal Writing accomplishes the following:	Appropriately addresses and completes the task Responds appropriately to all or almost all of the parts/prompts of the writing task	Relevant, well-developed treatment of the elements of the topic Well-organized, generally cohesive response Generally accurate social and/or cultural references included	Evidence of control of a variety of structures and idioms, although a few grammatical errors may occur; good to very good control of elementary structures Consider able breadth of vocabulary Conventions of the written language (orthography, sentence structure, paragraphing, and punctuation) are generally correct Register is appropriate	
3 Demonstrates competence	MID A writing sample that demonstrates competence in Interpersonal Writing accomplishes the following:	Addresses and completes the task Responds adequately to most parts/prompts of the writing task	Relevant treatment of the elements of the topic Organized response with adequate cohesiveness Generally appropriate social and/or cultural references included	Errors may occur in a variety of structures Appropriate vocabulary, but may have occasional interference from another language May have errors in conventions of the written language (orthography, sentence structure, paragraphing, and punctuation) Register is generally appropriate	
2 Suggests lack of competence	MID-LOW A writing sample that suggests lack of competence in Interpersonal Writing can be described as follows:	Partially addresses and/or completes the task Responds inappropriately to some parts/prompts of the writing task	May have some irrelevant treatment of elements of the topic Response may have inadequate organization Inaccurate social and/or cultural references may be included	Frequent grammatical errors may occur even in elementary structures; there may be some redeeming features, such as correct advanced structures Limited vocabulary; frequent interference from another language may occur Frequent errors in conventions of the written language (orthography, sentence structure, paragraphing, and punctuation) may be present Register may be inappropriate	
1 Demonstrates lack of competence	A writing sample that demonstrates lack of competence in Interpersonal Writing can be described as follows:	Does not complete the task Responds inappropriately to most parts/prompts of the writing task	Irrelevant treatment of elements of the topic Response may be disorganized Inaccurate social and/or cultural references included	Numerous grammatical errors impede communication Insufficient vocabulary; constant interference from another language Pervasive errors in conventions of the written language (orthography, sentence structure, paragraphing, and punctuation) may interfere with written communication Minimal to no attention to register	
0	A writing sample that receives this score may be blank, off task, completely irrelevant to the topic, written in a language other than Spanish, or a mere restatement of the topic; or it may not provide sufficient language to evaluate.				

^{*} Scores may be lowered on a writing sample of fewer than 60 words.

WHAT ABOUT GRAMMAR?

CONCEPTUAL Control

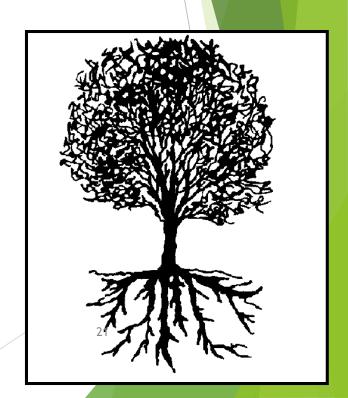
PARTIAL Control

FULL Control

Be realistic.

My Goal: Design Activities, Rubrics & Assessments that Reward Growth in these areas:

- ROOTS Content and Context
- TRUNK Language Functions
- BRANCHES Text-type
- LEAVES Accuracy



ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.

Make it Fun

Engaging, Interesting

Make it Worthwhile Relevant, Meaningful

Authentic Resources

- You can still travel . . .
- Look for online treasures:
 - Pinterest
 - Teacher curators
 - Online news, magazines
 - Official webpages
 - Twitter
 - Museums

www.lindaegnatz.com 2015 / Authentic Resources

ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.



AUTHENTIC RESOURCES:

"Authentic Resources" can be easily found online in a myriad of places. Digital formats allow you to manipulate, mix and combine - to hotlink, to create easy visual presentations and more. My favorite authentic resources or #authres are often images. Our students are highly visual and images can spark curiousity, a spirit of adventure, shock, laughter and more.

Select carefully

- 1. Multiple uses, modes, themes, structure
- 2. Limited, used in tandem with other resources (think scaffolding, puzzles)

- ✓ Why select it? Purpose?
- ✓ What will students do with it?
- ✓ What will students glean from it?
- ✓ What can maximize it?



Essential Questions

What might my life be like if I lived here?

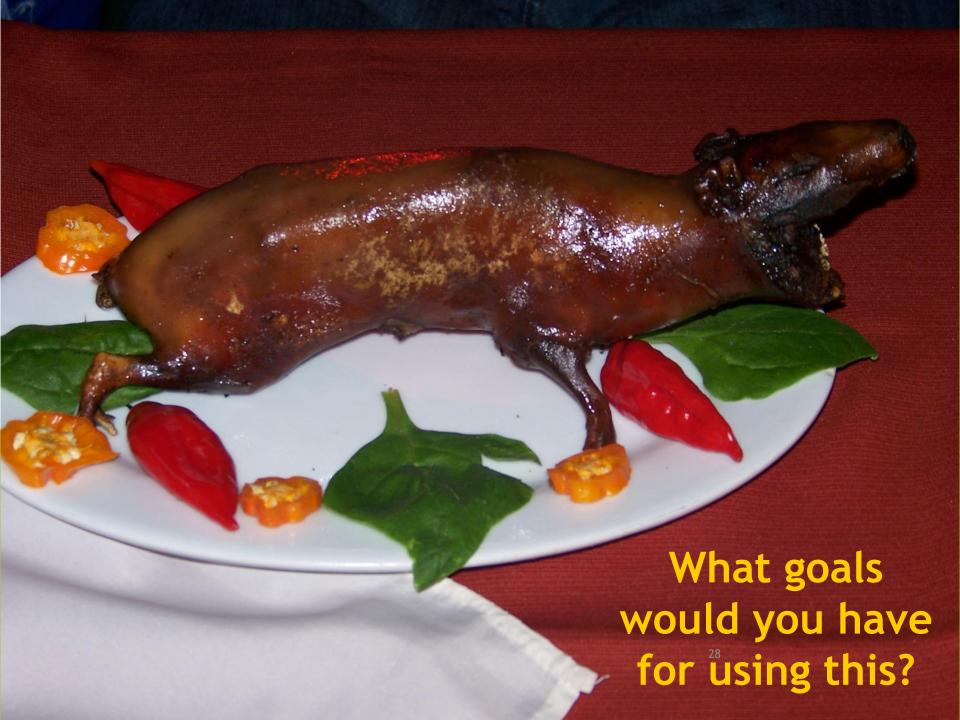
ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.



Why might families in the Andean region of South America raise guinea pigs?







My Goals: Find the pieces that will . . .

- ENGAGE
- INFORM
- SUPPORT
- CONNECT
- COMPARE / CONTRAST
- AMUSE and ENTERTAIN
- CHALLENGE
- SURPRISE / SHOCK
- PROMPT more QUESTIONS



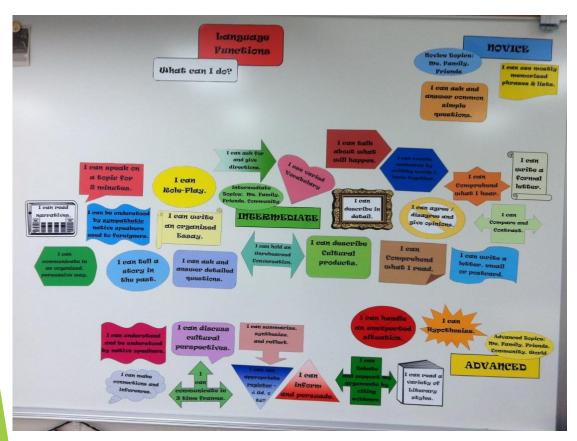
EXPAND COMMUNICATION:

Identify the baby steps:

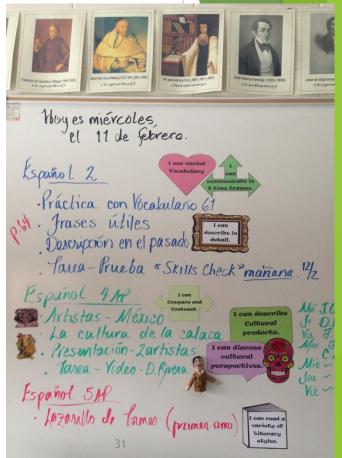
Spiral the functions

- Function: Descriptive Narrative
- Function: Expressing likes/dislikes, preferences, opinions
- Function: Asking / Answering Questions
- Function: Compare / Contrast
- Function: Expressing needs, wants, hopes
- Expanding Vocabulary
- Expanding Text-Type Elaboration
- Expanding Text-Type Organization

Language Functions by Level







Scaffold Descriptive Narrative:

Cognitive / Linguistic

- I can describe people.
- I can describe things.
- I can describe places.
- I can describe ideas, concepts, cultures (3 Ps)
- I can use past (recycled), present and personalized vocabulary (3 Ps)

Scaffold Descriptive Narrative:

Vocabulary / Length

- I can identify characteristics. (list)
- I can write a descriptive sentence.
- I can describe in sentences with multiple parts. (conjunctions)
- I can describe with strings of sentences.
 (pre-paragraph)
- I can write an organized, descriptive paragraph.

Scafffold Compare & Contrast:

Cognitive / Linguistic

- I can compare and contrast people.
- I can compare and contrast things.
- I can compare and contrast places.
- I can compare and contrast cultures (3 Ps)

Scaffold Compare & Contrast: Vocabulary / Length

- I can identify characteristics. (T-chart, Venn Diagram)
- I can create a comparative sentence.
- (--- but ----)
- I can compare and contrast in a sentence with multiple parts. (conjunctions)
- I can compare and contrast with strings of sentences. (pre-paragraph)
- I can create an organized, comparative paragraph.

Balance the Modes

Interpretive Mode:

Interpersonal Mode:

Presentational Mode:

Coaches watch game footage WITH the players.



Student A: text length

Peru parque necesitamos vacación, averemos mirar el manu mentos y divirtirse, poxula mamão vimos la casa de incas, tiene mucho banitos los monumentos, Después comimos en la restaurante y mirar sacsauhuaman.

Tuego tenimos sueño y aspertemos.

TENGO ANS HER MANOS EN MITATORIA. MA
MEJOR DECIMANO NOMBRE ES MATIO TAMBIÉN
TIBRE VIENTESES AROS. MI MINOT PERMANA NOMBRE
ES MIA, TIENE DECISES ANOS. MI MEJOR VERTNANO
MARIO VIVA CON SU NOVIA EN SU CASA, FRANCIA
EN EL MERCADO PORQUE VA COLEGIO POR LA MANANA.
IN SEMANA PASADO FRANCIS DE MECANICA CON
MI PADRE PORQUE TUVIMOS TRATO LIBRE, PARO VIII
MINOR DERMANA NO LE GUSTAN LOS DEPORTES, PREFIERO
ESCUCHAR LA MUSICA, POR NEMPIO MI MEJOR DESMANO
LUEGIES FATBOL EN ESCUIA Y MI MANOR PERMANA
HOLLA, También Mano le gusta Jugar Naipes y
Convetsar con mis amigos, pero mua no le gusta.
EN SU Pato libre le austa, in al cine con sus

October / February

ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.

no me gusta mirar mi minor nermana porque no le gusta mirar mi

Student B: text length

Examen de Escribir 3: Goals: I can describe places. I can tell a past story.

You and your family went on vacation to Cuzco, Perú. In an organized paragraph, describe at least 2 places that you saw and 3 things that you did (alone or with your family) while on vacation. Your goals are to: (1) demonstrate what you've learned about Perú, (2) show that you can describe with detail and (3) tell a story by describing past actions. These photos may give you inspiration for your paragraph, but you may include anything you've learned about Cuzco.



Me nombre es Javier, Mifamilia y

October / **February**

family (relatives), one male and one female. (age: physical/personality description, jobs, likes/dislikes, free time activities, responsibilities, favorites, etc.) Use varied vocabulary.

THENK / PLAN SPACE

Write a descriptive personaph that COMPARES and CONTRASTS two members of your

Mi mama y papa no son mue similar es mas alto oue mi mana

Tara las Vacacionos, mis pagres van

ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.

"If you improve on the present, what comes later will also be better."

Paulo Coelho, The Alchemist

Student C:

En mi via (o Perú, y o mirandé y visté

mucho de Cosas y sugarts de importantes.

erimeso, y o fui as irssaurant (comer como da

con mitamissa. Próximo, nosossos partamos

to curso, y vimos (g s tartes (res) de predias

y grande edificios Lurgo, y o fals mitamissa

ir a macho Prichu. Es una mentaña que

es hernesa y a sta. Hay son mentaña que

estronas en macho Pricho. Es popular y

ole 19 familia de las vilhas as que de 19 familia de la mas. El dom mi tumilia de que co bonita y historialmente, noctoros regresarias a 19 co

Write a descriptive peragraph that COMPARES and CONTRASTS two mer family (relatives), one male and one female. (age, physicol/personality des likes/dislikes, free time activities, responsibilities, favorites, etc.) Use va

the amendity is motified a herrore the state of the state

En mi fumilia todis de 143 personos son diffrencisti the elempia, mi betomaka a wi sadet, frienteb rithen differencias and his hermana directions and a mittantell me andre titut cinturnta anos, ai nermana es mais extravertial or or us mi poole & u tour meniorist at terro a cu amigar tagi todos las afas. THE PITCH BUT COMPLEX CON JUL AMORES IN 11 CENTIS COMMERCE OUT FIFE FIN OF TEMBERS. to contrairs, migages extended y po First amigas in Minuis . A fine it gulta INITE IN THIS IS YOU OR A MERCHANIC CHIOSE 1111 for at 11man a. Tambita, mi hilmana er mas comica auc mi audit file is tome Course tan then Regentree, pres mi partit to an entra tome mi mader.

Con out differential i mi hermana a anget titul similar classift - trimtre A FROS LEE BULLERY TERMET COM LABOR TO TEMBER pasada, till villaren il panadiria Pantra Effetra 18 moitifea, mi hermana y mi padic . prie tiotando er muy faciles A 191 - AMBIDS IT! TRISINAN CSTUBIOR IN animally gillos with las printings of animalti cemo Negro Pricado, Anadar mas Attioners autium dermit reductive dial halto or lot sallo, they aremitted por delt horal il lin de limana palado. i Que Loco! Hi herman a coulert trabagar. pero mi padre il midico y habello in of huspital per dits aires Elles estudian suprior a habith mathes

Finalmente, mi htemann y mi padet
sen muy distrincial, pero témbién
tienco muchos similar i da détenco muchos similar i da detenco muchos similar i da de-

October / February

ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.

Student D: basic



GOAL: I CAN DESCRIBE. Answer the questions using your best and most complete Spanish. Be organized, add elaboration and detail and check for errors. Each answer should be a minimum of 3 sentences.

В	¿Cómo eres? Describe a tu misma e incluye tus gustos y preferencias.
	Me Hama & Mary. Yo Sov
	es baja y Dello) de morena.
	Yo (s) muy simpatica y artista.
	MI mejor amaiga es Livi. Me aucto
	jugar los deportes por que es
	muy diveritido, yo jugo el futbol
	y el tenis.

C	¿Cómo son tus padres?
	Me padke es Joe y Donna.
	For es mo padre y Donna es
	me) madre Me padre es mux serio
	V alto. AL Austa los deportes And padre
	oustars et futbol americano y el
	beisbol. Me padre austary et covitar
	el cespen. Me madre es baja y
	Comica. Me madre (dusta vistar)
	el centro de comercial por que es
	muy divertido,

THINK / PLAN SPACE

ambos-Both entonus next
pero - but también - also
los ass work the check weeks
mas & and
tan = como

Mi mader of mejor on ranty districted to mader of mejor on ranty street mi podre of consumer of mejor of mejor

the el judio perque mi pedre tene mucho ileces. Mi madre deciamase mucho en la lin de semana para mi pedre descontro mañana. La lin de semana parado mi padre fiste el jugo de el beisbal con un bermano y yo. Mi madre no liste el jugo parque los deportes abunido fiste el jugo parque los deportes abunido fiste el jugo parque los deportes abunido fiste el jugo parque los deportes abunido dague y mi padre la significa ejerios me guna madre y mi padre la significa ejerios me guna madre y mi padre mucho parque vosa has min dutrido y mejor amigos.

ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.

Keep it simple:

- Target language (no English)
- Variety of vocabulary
- Sentences that answer multiple questions (multiple parts)
- Elaboration

```
Vivir al T.O.P.E. (Carpe Diem) T - Todo en español
O - Organizado

ICTFL TALL-IL for Mundelein H.S.
P - Palabras variadas
E - Elaboración
```









www.hungryplanet.com

What functions can Students do with imagery?

- Describe
- Use vocabulary
- Identify
- Compare and contrast
- Cultural values/ information











www.hungryplanet.com

Sample scaffolding... FOOD

- ENGAGE images, menus, videos
- INFORM food pyramids, articles re: health/ingredients
- SUPPORT traditional food recipes, commercials, ads
- CONNECT healthy eating habits (obesity, diabetes)
- COMPARE/CONTRAST geographic impact? school lunches
- AMUSE and ENTERTAIN videos, celebrations, tastings
- CHALLENGE global hunger,
 social action, renewable sources
- SURPRISE / SHOCK unusual foods
- PROMPT more QUESTIONS



Interpretive Mode:

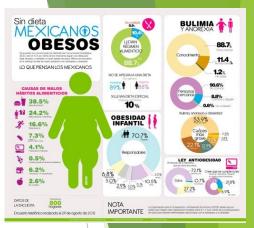
Interpersonal Mode:

- CLOZE activities
- Q & A: Eating habits, preferences, etc.
- Plan a healthy school lunch or menu special diets?
- Compare/contrast food pyramids design your own

Presentational Mode:

- Research and present an unusual food
- Present a solution to a 'real world' problem





4

Sample scaffolding . . . SEGOVIA

- ENGAGE clip from Video series "Isabel I" RTVE
- INFORM Segovia, Spain online website history, images
- SUPPORT Art / Architecture from period (Google earth)
- CONNECT History Roman Empire, Americas 1492
- COMPARE/CONTRAST Renaissance and Modern City
- AMUSE and ENTERTAIN Disney princesses Cinderella
- CHALLENGE Religion, prejudices (cXV Spain / Global)
- SURPRISE / SHOCK Spanish maps 1560s
- PROMPT more QUESTIONS

Interpretive Mode: illustrate, summarize, create Qs

Interpersonal Mode:

- CLOZE activities
- Famous people Q & A , Descriptions
- Plan your visit
- Compare/contrast Segovia with US city
 -now & then

Presentational Mode:

- Write a fairy tale
- Retell the history
- Tell your own childhood story





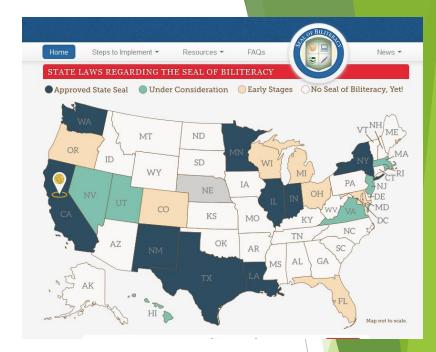
WHY PROFICIENCY MATTERS:

- Seal of Biliteracy
- Teacher Evals / Student Growth

TIME AS A CRITICAL COMPONENT FOR DEVELOPING LANGUAGE PERFORMANCE







State Seal of Biliteracy

#2bilit2quit



"All Coaches have one thing in common, it's that they are ruthlessly RESULTS-ORIENTED."

- Fast Company Magazine

